



**Service de métrologie**

Version du logiciel : 5.3.0.1

Laboratoire d'Étalonnage Accrédité

BP 50002

67700 SAVERNE Cedex

E-Mail : commercial@zwiebel.fr



Accréditation  
N° 2-1218  
Portée disponible  
Sur www.cofrac.fr

## CERTIFICAT D'ÉTALONNAGE

CALIBRATION CERTIFICATE

N° E23/304/002

**DÉLIVRE À :** ARTEMIS - MPM - CHAUNY  
*ISSUED FOR* 130 C Avenue Jean Jaurés  
02330 CHAUNY cedex

### INSTRUMENT ÉTALONNÉ *CALIBRATED INSTRUMENT*

**Désignation** : Série de 16 masses  
*Designation*

**Constructeur** : MARECHALLE PESAGE  
*Manufacturer*

**N° de série** MPM CHAUNY 1  
*Serial Number*

**Matière** : Acier peint  
*Material*

**Forme** : Cubique  
*Shape*

Ce certificat comprend 5 pages  
incluant un constat de vérification

**Date d'émission** : 31/10/2023  
*Date of issue*

*This certificate includes 5 pages  
including a verification report*

**Responsable du laboratoire**  
*Head of the laboratory*

M. SZALAI

LA REPRODUCTION DE CE RAPPORT N'EST AUTORISÉE QUE SOUS  
LA FORME D'UN FAC-SIMILE PHOTOGRAPHIQUE INTÉGRAL

*THIS CERTIFICATE MAY BE NOT REPRODUCED OTHER  
THAN IN FULL BY PHOTOGRAPHIC PROCESS*

## MODE OPÉRATOIRE

Les masses sont étalonnées par comparaison EMME avec des masses étalons de travail raccordées aux masses étalons de référence, ces dernières étant raccordées à la chaîne nationale de la métrologie.

La masse conventionnelle de la masse étalonnée est définie par le décret N° 75-312 du 9 avril 1975.

*La masse conventionnelle d'un poids est égale à la masse totale des poids de référence réalisés dans une matière de masse volumique 8000 kg/m<sup>3</sup>, qui équilibre la masse de ce poids, dans l'air de masse volumique 1,2 kg/m<sup>3</sup>, l'opération étant effectuée à 20°C.*

## LIEU D'INTERVENTION

Etalonnage sur site ()

## RÉSULTATS

Les résultats de mesure ont été corrigés afin de les ramener dans les conditions de référence définies dans le mode opératoire.

L'incertitude de mesure élargie "U" donnée est l'incertitude type "u" sur le résultat de la mesure multipliée par le facteur d'élargissement  $k = 2$  ce qui, pour une distribution gaussienne, correspond à un niveau de confiance d'environ 95%.

Les incertitudes type ont été calculées en tenant compte des différentes composantes d'incertitudes, étalon de référence, moyens d'étalonnage, conditions d'environnement, contribution de l'instrument étalonné, répétabilité.

## IDENTIFICATION DES POIDS

L'identification correspond, en général au marquage des poids.

Dans la rubrique IDENTIFICATION, "Sans" signifie sans marquage et "\*" un point gravé sur le poids.

Dans le cas des fils, "/" correspond à un pli et "//" à 2 plis.

## NUMÉRO DE SÉRIE

Le numéro de série correspond au numéro d'une série de poids, d'un coffret ou d'un poids s'il est seul dans le coffret.

## CONSTAT DE VÉRIFICATION

La rubrique "classe" définie dans le constat de vérification correspond à la classe de l'instrument susceptible d'être vérifié avec les masses concernées.

La rubrique "Nb échelons" indique le nombre maximal d'échelons des instruments de pesage susceptibles d'être vérifiés avec les masses étalons en vérification primitive.

Dans le cadre du constat de vérification il est constaté que l'erreur de justesse ( $E_j$ ) des masses identifiées (sauf celles non classées) augmentée de l'incertitude d'étalonnage élargie (U), est inférieure ou égale à l'erreur maximale tolérée (EMT) pour la classe X définie par le texte cité en référence.

$$|E_j| + U \leq EMT$$

LA DÉLIVRANCE D'UN CERTIFICAT D'ÉTALONNAGE PORTANT LE LOGOTYPE COFRAC-ÉTALONNAGE GARANTIT LE RACCORDEMENT DES RÉSULTATS D'ÉTALONNAGE AU SYSTÈME INTERNATIONAL D'UNITÉ SI.

**RÉSULTAT D'ÉTALONNAGE**

Valeur nominale	Identification	Masse conventionnelle	Incertitude en ±	Date
1000 kg	MP 202	1 000,089 kg	53 g	31/10/2023
2000 kg	MP 106	1 999,932 kg	100 g	29/10/2023
2000 kg	MP 121	1 999,939 kg	100 g	31/10/2023
2000 kg	MP 122	1 999,998 kg	100 g	31/10/2023
2000 kg	MP 123	2 000,029 kg	100 g	29/10/2023
2000 kg	MP 124	2 000,108 kg	100 g	29/10/2023
2000 kg	MP 125	2 000,071 kg	100 g	31/10/2023
2000 kg	MP 219	2 000,078 kg	100 g	29/10/2023
2000 kg	MP 220	1 999,967 kg	100 g	31/10/2023
2000 kg	MP 221	1 999,957 kg	100 g	31/10/2023
2000 kg	MP 222	2 000,013 kg	100 g	31/10/2023
2000 kg	MP 223	2 000,015 kg	100 g	29/10/2023
2000 kg	MP 224	2 000,034 kg	100 g	29/10/2023
2000 kg	MP 225	1 999,887 kg	100 g	29/10/2023
2000 kg	MP 226	2 000,066 kg	100 g	29/10/2023
2000 kg	MP 227	1 999,951 kg	100 g	29/10/2023

**INFORMATIONS COMPLÉMENTAIRES SUR L'ÉTALONNAGE**

Intervention Nv:nouveau; A:ajusté; R=xxx:remplace le poids N°xxx; R:remis en état; N:nettoyé

Valeur nom.	Identification	Cavité	Opérateur	Intervention	Avant intervention	Date
1000 kg	MP 202	Oui	SZALAI Michel			
2000 kg	MP 106	Oui	SZALAI Michel			
2000 kg	MP 121	Oui	SZALAI Michel			
2000 kg	MP 122	Oui	SZALAI Michel			
2000 kg	MP 123	Oui	SZALAI Michel			
2000 kg	MP 124	Oui	SZALAI Michel			
2000 kg	MP 125	Oui	SZALAI Michel			
2000 kg	MP 219	Oui	SZALAI Michel	A	1 999,798 kg	29/10/2023
2000 kg	MP 220	Oui	SZALAI Michel			
2000 kg	MP 221	Oui	SZALAI Michel			
2000 kg	MP 222	Oui	SZALAI Michel	A	2 000,201 kg	31/10/2023
2000 kg	MP 223	Oui	SZALAI Michel	A	1 999,805 kg	29/10/2023
2000 kg	MP 224	Oui	SZALAI Michel			
2000 kg	MP 225	Oui	SZALAI Michel			
2000 kg	MP 226	Oui	SZALAI Michel	A	1 999,799 kg	29/10/2023
2000 kg	MP 227	Oui	SZALAI Michel			

**CONSTAT DE VÉRIFICATION****CONDITIONS DE VÉRIFICATION**

**Procédure interne de vérification :** R-ETA.PR.LA.9801 Modalités de délivrance d'un constat de vérification

**Conditions d'environnement :** Sans influence sur le classement

**Norme ou texte de référence :** Décision n° 10.00.600.001.1 du 28 juin 2010

**N° de certificat** LNE-27663

Valeur nom.	Identification	Classe	Nb échelons	Classe Instrument
1000 kg	MP 202	M2		
2000 kg	MP 106	M2		
2000 kg	MP 121	M2		
2000 kg	MP 122	M2		
2000 kg	MP 123	M2		
2000 kg	MP 124	M2		
2000 kg	MP 125	M2		
2000 kg	MP 219	M2		
2000 kg	MP 220	M2		
2000 kg	MP 221	M2		
2000 kg	MP 222	M2		
2000 kg	MP 223	M2		
2000 kg	MP 224	M2		
2000 kg	MP 225	M2		
2000 kg	MP 226	M2		
2000 kg	MP 227	M2		